



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Float Wharf Reconstruction	
Solicitation No. - N° de l'invitation F2470-170022/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client F2470-170022	Date 2017-08-04
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWZ-201-10286	
File No. - N° de dossier PWZ-7-40060 (201)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-08-17	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Grabowski, Kyla	Buyer Id - Id de l'acheteur pwz201
Telephone No. - N° de téléphone (204) 891-3754 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
F2470-170022/A

Amd. No. - N° de la modif.
001

Buyer ID - Id de l'acheteur
pwz201

Client Ref. No. - N° de réf. du client
PWGSC F2470-170022

File No. - N° du dossier
PWZ-7-40060 (201)

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

AVIS AUX SOUMISSIONNAIRES

Amendement 004 pour sollicitation numéro F2470-170022/A est publiée pour les éléments suivants:

- 1) Reportez-vous au « FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION (SA) » de l'invitation à soumissionner.
 - a. Supprimez le « FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION (SA) » actuel dans son intégralité.
 - b. Insérer ci-joint « FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION (SA) – Révisé le 04 août 2017 »

voir ci-dessous

Solicitation No. - N° de l'invitation
F2470-170022/A

Amd. No. - N° de la modif.
001

Buyer ID - Id de l'acheteur
pwz201

Client Ref. No. - N° de réf. du client
PWGSC F2470-170022

File No. - N° du dossier
PWZ-7-40060 (201)

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION (SA) - Révisé en août 04, 2017

SA01 IDENTIFICATION DU PROJET

Reconstruction d'un quai flottant de Hnausa (Manitoba) et Gimli (Manitoba)

SA02 NOM COMMERCIAL ET ADRESSE DU SOUMISSIONNAIRE

Nom: _____

Adresse: _____

Téléphone: _____ Télécopieur: _____ NEA _____

Adresse courriel : _____

Le Numéro d'organisation du Programme de sécurité industrielle _____
(si requis)

SA03 OFFRE

Le soumissionnaire offre au Canada d'exécuter les travaux du projet mentionné ci-dessus, conformément aux documents de soumission pour le **MONTANT TOTAL DE LA SOUMISSION INDIQUÉ DANS L'APPENDICE 1.**

SA04 PÉRIODE DE VALIDITÉ DES SOUMISSIONS

La soumission ne peut être retirée pour une période de trente (30) jours suivant la date de clôture de l'invitation.

SA05 ACCEPTATION ET CONTRAT

À l'acceptation de l'offre de l'entrepreneur par le Canada, un contrat exécutoire sera formé entre le Canada et le soumissionnaire. Les documents constituant le contrat sont ceux mentionnés à la section Documents du contrat.

SA06 DURÉE DES TRAVAUX

L'entrepreneur doit exécuter et compléter les travaux dans les **vingt-deux (22)** semaines à partir de l'avis de l'acceptation de l'offre.

SA07 GARANTIE DE SOUMISSION

Le soumissionnaire doit joindre à sa soumission une garantie de soumission conformément à l'IG08 - Exigences relatives à la garantie de soumission de la R2710T -Instructions générales - Services de construction - Exigences relatives à la garantie de soumission

SA08 SIGNATURE

Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du soumissionnaire (Tapés ou lettres moulées)

Signature

Date

APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS

- 1) Les prix unitaires seront retenus pour établir le montant total des prix calculés. Toute erreur arithmétique à cet appendice sera corrigée par le Canada.
- 2) Le Canada peut rejeter la soumission si quelconque des prix soumis ne tient pas fidèlement compte du coût de l'exécution de la partie des travaux à laquelle ce prix s'applique.

MONTANT FORFAITAIRE

Le montant forfaitaire désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix forfaitaire.

- (a) Les travaux inclus dans le montant forfaitaire représentent tous les travaux qui ne sont pas inclus dans le tableau des prix unitaires.

MONTANT FORFAITAIRE (MF) Excluant les taxes applicable(s)

TABLEAU DES PRIX UNITAIRES

Le tableau des prix unitaires désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix unitaires.

- a) Les travaux faisant partie de chaque article sont tels que décrits aux sections du devis en référence.
- b) Le prix unitaire ne doit pas inclure de montants pour des travaux qui ne sont pas inclus aux articles de prix unitaires.

Item #	Specification Reference	Class of Labour, Plant or Material	Unit of Measurement	Estimated Quantity (EQ)	Price per Unit GST/HST Extra	Estimated Total
Hnausa						
2	35 59 11	Supply and Install 2.438m x 6.706m principal float wharf	Each	1		
3	35 59 11	Supply and Install 1.829m x 6.706m principal float wharf	Each	10		
4	35 59 11	Supply and Install 1.219m x 6.096m finger float wharf	Each	8		
5	02 41 13	Remove and reinstall existing lug and chain pile connection	Each	6		
Gimli						
6	35 59 11	Supply and Install 2.438m x 7.315m principal float wharf	Each	25		
7	35 59 11	Repair and Reinstall existing stockpiled (RM Yard) 2.438m x 7.315m principal float wharf	Each	6		
8	35 59 11	Remove and Reinstall existing 1.219m x 6.096m finger float wharf	Each	60		
9	35 59 11	Remove and Reinstall existing 2.438m x 7.315m principal float wharf	Each	4		
10	35 59 11	Remove, Repair, and Reinstall existing principal 2.438m x 7.315m principal float wharf	Each	4		
11	02 41 13	Remove and reinstall existing lug and chain pile connection	Each	21		
13	26 05 01	Supply & Install electrical pedestal	Each	8		

TOTAL DES PRIX CALCULÉS (TPC) Excluant les taxes applicable(s)
--

MONTANT TOTAL DE LA SOUMISSION (MF +TPC) Excluant les taxes applicable(s)

Solicitation No. - N° de l'invitation
F2470-170022/A

Amd. No. - N° de la modif.
001

Buyer ID - Id de l'acheteur
pwz201

Client Ref. No. - N° de réf. du client
PWGSC F2470-170022

File No. - N° du dossier
PWZ-7-40060 (201)

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

FIN D'AMENDMENT 001